

ALPINE

3000 7538

1. Mittente (cognome, nome, stato) Expéditeur (nom, adresse, pays) Versender (Name, Adresse, Land) ZI VENISSIEUX Exploitation Régionale ZI VENISSIEUX / CORBAS 23, rue F. Pelloutier - 69200 VENISSIEUX Tél. 04 12 39 44 65		LETTERA DI VETTURA INTERNAZIONALE LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE INTERNATIONALER FRACHTBER N. Questo trasporto è sottoposto, nonostante qualunque clausola contraria alla convenzione relativa al contratto di trasporto internazionale di merci su strada (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR). Dieser Transport untersteht dem internationalen Transportvertrag von Waren auf Strassen, auch wenn irgendeine Klausel bezüglich dem Abkommen die Gegensatzlich ist.																
2. Destinataro (cognome, nome, stato) Destinataire (nom, adresse, pays) Empfänger (Name, Adresse, Land) Getrag S.P.A Via dei ciclamini 4 70026 Madugna		16. Trasportatore (cognome, nome, indirizzo, stato) Transporteur (nom, adresse, pays) Folgende Transporteur (Name, Vorname, Adresse, Land) CMR																
3. Luogo previsto per la consegna della merce (località, stato) Lieu prévu (lieu, pays) Vorgesehener Ort für die Lieferung der Ware (Ort, Land) 70026 Madugna		17. Trasportatori successivi (cognome, nome, indirizzo, stato) Successive carriers (name, address, country) Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)																
4. Luogo e data della presa in carico della merce Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date) Ort und Datum der Verladung der Ware Cat venissieux		18. Riserve ed osservazioni del trasportatore Réserves et observations du transporteur Folgende un Bemerkungen des Transporteurs																
5. Documenti allegati Documents annexés Beigefügte Dokumente																		
6. Contrassegni e numeri Marques et numéros Kennzeichen und Nummern	7. Numero dei colli Nombre des colis Zahl der Frachtpücke 4 ✓	8. Imballaggio Mode d'emballage Verpackungsart cat emballages PAEK 1353	9. Denominaz. Corrente della merce / Nature de la marchandise / Art der Ware															
		10. N. di statistica No statistique Nummer der Statistik	11. Peso lordo Kg. Poids brut kg. Bruttogewicht in kg. 208 kg															
		12. Volume m3 Cubage m3 Volumen in m3																
13. Istruzioni del mittente Instruction de l'expéditeur Anweisungen des Versenders		19. Convenzioni particolari Conventions particulières Spezielle Abkommen																
14. Istruzioni per il pagamento del nolo / Prescriptions d'affranchissement Anweisungen für die Bezahlung der Fracht ☐ Franco / Franco / Franko ☐ Assegnato / non franco / Unfrei 14104 a Venissieux		20. <table border="1"><thead><tr><th>Prezzo trasp. / Preis trans.</th><th>Mittente / Absender</th><th>Valuta / Währung</th></tr></thead><tbody><tr><td>Abb. / Reduc. / Abzug:</td><td></td><td></td></tr><tr><td>Saldo / Solde / Saldo</td><td></td><td></td></tr><tr><td>Magg. / Supplé. / Zuschl.</td><td></td><td></td></tr><tr><td>TOTAL</td><td></td><td></td></tr></tbody></table>		Prezzo trasp. / Preis trans.	Mittente / Absender	Valuta / Währung	Abb. / Reduc. / Abzug:			Saldo / Solde / Saldo			Magg. / Supplé. / Zuschl.			TOTAL		
Prezzo trasp. / Preis trans.	Mittente / Absender	Valuta / Währung																
Abb. / Reduc. / Abzug:																		
Saldo / Solde / Saldo																		
Magg. / Supplé. / Zuschl.																		
TOTAL																		
21. Compilato a Etablie a Abgefasst in		15. Rimborso / Remboursement / Rückerstattung																
22. CATLCY VENISSIEUX Exploitation Régionale ZI VENISSIEUX / CORBAS 23, rue F. Pelloutier - 69200 VENISSIEUX Tél. 04 12 39 44 65 Firma e Timbro del mittente Signature et timbre de l'expéditeur Unterschrift und Stempel des Versenders		23. Firma e timbro del trasportatore Signature and Stamp of the carrier Unterschrift und Stempel des Frachtführers TAXIEXPRESS EUROPE S.r.l. Transporti Urgenti in tutta Europa DL400SV Targa Motrice N. d'immatricolazione della motrice Kennzeichen der Zugmaschine Targa Rimorchio Tractor number plate Kennzeichen des Anhängers																
		24. Merce ricevuta Merchandise reçues Erfahrene Ware MAGNA MAGNA FT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 Madugna (BA) C.F. e P.IVA 04886850728 Firma e Timbro del destinatario Signature et timbre du destinataire Unterschrift und Stempel des Empfängers																

Mor. 1990359817